

Български

50  
IO

# INTEX® РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

## QuickFill™ Мини акумулаторна въздушна помпа

### Модел AP637 5V --- 2A Презареждаема батерия

ПРОЧЕТЕТЕ И СЛЕДВАЙТЕ ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ, ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ ИЗПОЛЗВАНЕТО НА ТОЗИ ПРОДУКТ



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Помпата следва да се използва само и единствено от възрастни.
- Децата трябва да бъдат надзиравани, за да се гарантира, че не си играят с уреда.
- Не изпускайте уреда във вода и не го излагайте на дъжд или вода.
- Не насочвайте въздушната струя към лицето или тялото си.
- Не използвайте помпата за повече от 10 минути без прекъсване. Извадете щепсела от розетката и я оставете да се охлади в продължение на поне 10 минути.
- Извадете щепсела от розетката, когато не използвате уреда.
- Не бива да вмъквате предмети в конектора за надуване или изпускане. Не бива да препречвате отворите на вентилите или откритите източници.
- Този уред може да се използва от деца на възраст 8 и повече години и лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и знания, ако получат наблюдение или инструкции относно употребата на уреда по безопасен начин и разберат свързаните с уреда рискове.
- Децата не бива да си играят с уреда.
- Почистването и потребителската поддръжка не бива да се извършват от деца без надзор.
- Този уред не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с намалени физически, сензорни или умствени способности, или пък от такива с недостатъчен опит и познания, освен ако не са наблюдавани или инструктирани с оглед на употребата на уреда от лице, което носи отговорност за тяхната безопасност.

**СПАЗВАЙТЕ ТЕЗИ ПРАВИЛА И ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ, ЗА ДА ПРЕДТВРАТИТЕ ПОВРЕДИ, ТОКОВ УДАР, ИЗГЯРЯНИЯ ИЛИ ДРУГИ ТРАВМИ.**

# ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

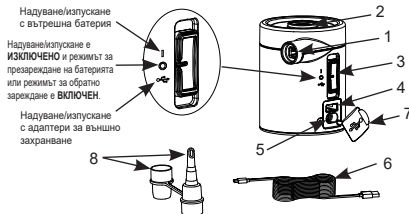
Страница 1



# ВНИМАНИЕ

50  
IO

- За да намалите опасността от електрически удар, не излагайте продукта на въздействието на дъжда. Съхранявайте го на закрито.



## ОПИСАНИЕ НА ЧАСТИТЕ:

1. КОНЕКТОР ЗА НАДУВАНЕ
2. КОНЕКТОР ЗА ИЗПУСКАНЕ
3. ПРЕВКЛЮЧАТЕЛ
4. USB ПОРТ (TYPE A) ЗА ОБРАТНО ЗАРЕЖДАНЕ
5. USB ПОРТ (TYPE C)
6. USB КАБЕЛ
7. КАПАЧЕ НА USB ПОРТА
8. ДЮЗИ

**ЗАБЕЛЕЖКА:** Картинките са дадени само и единствено за информация. Може да не отразява действителния продукт. Не е според мащаба в действителност.

## ОБЩИ

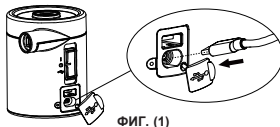
- За зареждане на батерията и работа на въздушната помпа е необходим адаптер за външно захранване (не е включен).
- Уверете се, че изходната мощност на външния захранващ адаптер, напр. USB зарядно за стена, преносимо USB зарядно, 12V зарядно за кола или USB порт, са с мощност 5V / 2A или повече за оптимална работа.
- Препоръчително е първото зареждане да бъде 5,5 часа или през нощта, като се използва USB зарядно устройство за стена с номинална мощност 5V / 2A или повече.
- Максимален въздушен поток: 200 (L/min) / 7.1 (ft<sup>3</sup>/min), когато е напълно заредена.
- **Изходно напрежение/номинален ток на USB порт (Type A) за обратно зареждане: 5V / 1.5A.** Подходящ за зареждане на мобилни устройства като смартфони и таблети.
- Помпата е подходяща за надуване на предмети с общ въздушен обем не повече от 1,6 м<sup>3</sup> / 55 фута<sup>3</sup>, като надуваеми топки за плаж, плувни пръстени, тръби, играчки за водни каране, детски плувки, басейни за бебета, въздушни постелки за единични или двойни потребители или шезлонги, въздушно легло в голям размер с единична височина или постелки за къмпинг.
- Батериите са трайно закрепени в помпата и не могат да бъдат изваждани или заменени. При отслабване на помпата вследствие на употреба презаредете батериите. Не изчакайте да се разредят напълно.
- Не изхвърляйте въздушната помпа и батериите ѝ в огън. Проверете местните разпоредби за инструкции за правилно изхвърляне.
- Положението „O“ изключва помпата и е също така положение за режим на ПРЕЗАРЕЖДАНЕ.
- Пазете помпата от топлината или пряката слънчева светлина.
- Няма специфични изисквания за поддръжка на въздушната помпа. Въздушната помпа няма части, които да изискват обслужване от потребителя.

# ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

Страница 2

**ИНСТРУКЦИИ ЗА ЗАРЕЖДАНЕ/ПРЕЗАРЕЖДАНЕ И ОБРАТНО ЗАРЕЖДАНЕ**

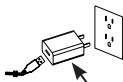
1. Вкарайте малкия край на USB кабела в малкия USB порт (Type C). Вижте фиг. (1).



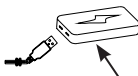
ФИГ. (1)

2. Свържете другия край на USB кабела към един от следните външни захранващи адаптери (не се предлага в комплекта):

- USB зарядно за стена с мощност 5V / 2A или повече. Вижте фиг. (2).
- Преносимо USB зарядно с мощност 5V / 2A или повече. Вижте фиг. (3).
- 12V зарядно за кола с мощност 5V / 2A или повече. Вижте фиг. (4).
- USB порт с мощност 5V / 2A или повече. Вижте фиг. (5).



USB зарядно за стена  
ФИГ. (2)



Преносимо USB зарядно  
ФИГ. (3)

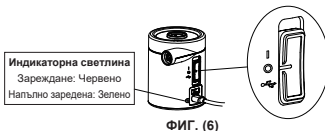


12V зарядно за кола  
ФИГ. (4)



5V/2A USB порт  
ФИГ. (5)

3. Плъзнете ключа до положение „O“, за да заредите/презаредите батериите. Вижте фиг. (6). Когато помпата е напълно заредена, извадете USB кабела. Индикаторният светли в червено, когато е в режим на зареждане, и в зелено, когато е напълно заредена.

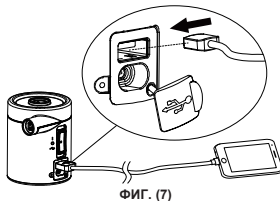


ФИГ. (6)

# ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

Страница 3

4. **Обратно зареждане:** Уверете се, че батерията на помпата е напълно заредена, извадете USB кабела Type C от помпата и плъзнете ключа до положение „О“. Свържете USB кабела Type A на мобилното си устройство към USB порта Type A на помпата и свържете другия край на кабела към мобилното си устройство. Вижте фиг. (7). **ЗАБЕЛЕЖКА:** Функцията за обратно зареждане не работи, ако батерията на помпата се зарежда в същото време. Уверете се, че USB портът Type C е изключен.



ФИГ. (7)

## РАБОТНИ ИНСТРУКЦИИ

При надуване или изпускане на въздух от големи предмети, като едно- или двуместни надуваеми постелки или шезлонги, надуваеми легла със стандартна височина персона и половина или постелки за къмпинг, може да не е необходим допълнителен накрайник. Конекторът за надуване на въздушната помпа може да пасне директно във вентила за надуване. Ако е необходим накрайник, използвайте най-подходящия за продукта накрайник и следвайте инструкциите по-долу.

**Надуване или изпускане на въздух с помощта на напълно заредена вътрешна батерия (без адаптери за външно захранване):**

1. Прикрепете подходящ накрайник към конектора за надуване или изпускане, ако е необходимо, и дръжте помпата към вентила за надуване на продукта, който надувате или изпускате. Вижте фиг. (8).
2. Преместете ключа до положение „I“, за да задействате помпата. Вижте фиг. (9). Когато продуктът е надут или спаднат до желаното ниво, преместете ключа до положение „О“, за да изключите помпата. Вижте фиг. (10).



или



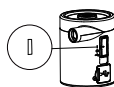
НАДУВАНЕ



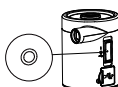
или



ИЗПУСКАНЕ



ФИГ. (9)




ФИГ. (10)

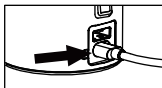
ФИГ. (8)

# ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

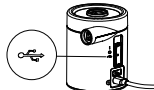
Страница 4

**Надуване или изпускане на въздух с помощта на адаптер за външно захранване (не е включен):**

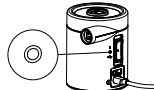
1. Прикрепете подходящ накрайник към конектора за надуване или изпускане, ако е необходимо, и дръжте помпата към вентила за надуване на продукта, който надувате или изпускате. Вижте фиг. (8).
2. Вкарайте малкия край на USB кабела в малкия USB порт (Type C). Вижте фиг. (11).
3. Свържете другия край на USB кабела към един от следните адаптери за външно захранване (не е включен). Вижте фиг. (2-5).
4. Преместете ключа до положение „“, за да задействате помпата. Вижте фиг. (12). Когато продуктът е надут или спаднат до желаното ниво, преместете ключа до положение „O“, за да изключите помпата. Вижте фиг. (13).



ФИГ. (11)




ФИГ. (12)



ФИГ. (13)

**СЪХРАНЕНИЕ**

1. Уверете се, че USB кабелът не е усукан, прегънат или завързан на възел. Сгъвайте USB кабела хлабаво и връщайте помпата, USB кабела и дюзите в опаковката, когато не се използват.
2. Винаги премествайте ключа до положение „“, когато устройството не се използва или преди дългосрочно съхранение, за да предотвратите повреда на батерията.
3. За да предпазите и удължите живота на батерията, уверете се, че батерията е заредена преди дългосрочно съхранение, а след това я зареждайте на всеки 3 месеца.

# ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

Страница 5

## РЪКОВОДСТВО ЗА ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

ПРОБЛЕМ	ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Въздушната помпа не работи	<ul style="list-style-type: none"> <li>Помпата работи непрекъснато 30 минути, активирана е системата за защита на мотора.</li> <li>Проверете дали мощността на батерията не е твърде ниска.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Изключете и разкачете кабела от помпата. Оставете помпата да не работи 10 минути преди да рестартирате.</li> <li>Презаредете батерията.</li> </ul>
Въздушното легло не е изцяло надутو след 6-7 минути надуване	<ul style="list-style-type: none"> <li>Артикулетът за надуване е твърде голям.</li> <li>Въздушният клапан за надуване на артикула не е напълно отворен по време на надуване.</li> <li>Външният адаптер за захранването/изходното напрежение в контакта (A) е по-малко от 2A.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Използвайте друга въздушна помпа с по-голям въздушен дебит.</li> <li>Използвайте заострената дюза, за да отворите напълно въздушния клапан по време на надуване.</li> <li>Уверете се, че изходната мощност на външния захранващ адаптер, напр. USB зарядно за стена, преносимо USB зарядно, 12V зарядно за кола или USB порт, са с мощност 5V / 2A или повече.</li> </ul>

**INTEX®** ©2023 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/a/a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roosendaal - The Netherlands

• Distributed in the UK by Unisex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK. [www.intexcorp.com](http://www.intexcorp.com)

# ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

Страница 6